

ACUERDOS

**CONSEJO DE FACULTAD DE TRADUCCIÓN, INTERPRETACIÓN Y CIENCIAS DE LA COMUNICACIÓN –
 2023**

<p align="center">SESIÓN N°524 DE CONSEJO DE FACULTAD</p> <p align="center">La sesión se realizó mediante Plataforma Teams (Virtual)</p>	
Número de Consejo de Facultad	N° 524
Fecha y Hora del Consejo de Facultad	10 de enero de 2023, 10:00 a.m.
Agenda	<ul style="list-style-type: none"> - Asuntos Académicos - Asuntos administrativos - Otros con informe anticipado
Asistentes	<ul style="list-style-type: none"> • Mg. Rossana Soriano Vergara • Dra. Mayra Rosario Yaranga Hernández • Mtra. Teresa Chumpitaz Garcés • Mtro. Carmen Vidaurre Güiza • Mg. Rosario Decaroli Liendo • Mg. Gabriela García Salazar • Mtro. Guillermo Maura Lau • Srta. Astrid Chávez Villamar • Srta. Mariella Cecilia Miranda Malpica • Srta. María de los Angeles Perdomo Vargas • Srta. Silvia Julianne Torres Flores
Acuerdos	<p>Por unanimidad se tomaron los siguientes Acuerdos:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Se aprobó la emisión de veintidós resoluciones de las participantes que llevaron y aprobaron el Curso de Actualización Profesional para la obtención del Título Profesional de Licenciada en Traducción e Interpretación 2022. - Se autorizó, por excepción y única vez, a la señorita “DATO PROTEGIDO”, con código “DATO PROTEGIDO”, la continuación de sus estudios en la Escuela Profesional de Ciencias de la Comunicación.



Rosario
MG. ROSSANA SORIANO VERGARA

ACUERDOS

**CONSEJO DE FACULTAD DE TRADUCCIÓN, INTERPRETACIÓN Y CIENCIAS DE LA COMUNICACIÓN –
 2023**

SESIÓN N°525 DE CONSEJO DE FACULTAD La sesión extraordinaria se realizó de manera presencial	
Número de Consejo de Facultad	N° 525
Fecha y Hora del Consejo de Facultad	23 de enero de 2023, 9:30 a.m.
Agenda	- Caso especial
Asistentes	<ul style="list-style-type: none"> • Mg. Rossana Soriano Vergara • Dra. Mayra Rosario Yaranga Hernández • Mtra. Teresa Chumpitaz Garcés • Mtro. Carmen Vidaurre Güiza • Mg. Rosario Decaroli Liendo • Mg. Gabriela García Salazar • Srta. Mariella Cecilia Miranda Malpica • Srta. María de los Angeles Perdomo Vargas
Acuerdos	<ol style="list-style-type: none"> 1. Aprobar, por mayoría, no contratar al docente “DATO PROTEGIDO” en el semestre 2023-1 y recomendarle no interactuar con sus estudiantes a través de las redes sociales. 2. Recomendar a la estudiante “DATO PROTEGIDO”, no interactuar con sus profesores a través de las redes sociales para evitar incomodidades.




MG. ROSSANA SORIANO VERGARA

ACUERDOS
CONSEJO DE FACULTAD DE TRADUCCIÓN, INTERPRETACIÓN Y CIENCIAS DE LA COMUNICACIÓN –
2023

SESIÓN N°526 DE CONSEJO DE FACULTAD	
La sesión se realizó de manera presencial	
Número de Consejo de Facultad	N° 526
Fecha y Hora del Consejo de Facultad	23 de enero de 2023, 9:30 a.m.
Agenda	<ul style="list-style-type: none"> - Asuntos académicos - Asuntos administrativos - Otros con informe anticipado
Asistentes	<ul style="list-style-type: none"> • Mg. Rossana Soriano Vergara • Dra. Mayra Rosario Yaranga Hernández • Mtro. Carmen Vidaurre Güiza • Mg. Rosario Decaroli Liendo • Srta. Mariella Cecilia Miranda Malpica • Srta. María de los Angeles Perdomo Vargas • Srta. Silvia Julianne Torres Flores
Acuerdos	<p>Por unanimidad se tomaron los siguientes Acuerdos:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Se autorizó el cambio de idioma de la lengua B francés por portugués, así como disponer la subsanación de cursos en la lengua B escogida (portugués) con la finalidad de completar los créditos de su currículo de estudios de dos estudiantes de la Escuela Profesional de Traducción e Interpretación. - Se aprobó el ingreso por traslado interno de tres estudiantes: dos de la Escuela de Arquitectura y una de la Escuela Profesional de Administración de Negocios Internacionales. - Se autorizó el caso especial en el rendimiento académico de una estudiante de la Escuela Profesional de Ciencias de la Comunicación.




MG. ROSSANA SORIANO VERGARA

ACUERDOS

**CONSEJO DE FACULTAD DE TRADUCCIÓN, INTERPRETACIÓN Y CIENCIAS DE LA COMUNICACIÓN –
 2023**

SESIÓN N°527 DE CONSEJO DE FACULTAD	
La sesión se realizó de manera presencial	
Número de Consejo de Facultad	N° 527
Fecha y Hora del Consejo de Facultad	24 de marzo de 2023, 14:30 p.m.
Agenda	<ul style="list-style-type: none"> - Asuntos académicos - Asuntos administrativos - Otros con informe anticipado
Asistentes	<ul style="list-style-type: none"> • Dra. Mayra Rosario Yaranga Hernández • Mtra. Teresa Chumpitaz Garcés • Mtro. Carmen Vidaurre Güiza • Srta. Astrid Leonor Chávez Villamar • Srta. Mariella Cecilia Miranda Malpica • Srta. María de los Angeles Perdomo Vargas • Srta. Silvia Julianne Torres Flores
Acuerdos	<p>Por unanimidad se tomaron los siguientes Acuerdos:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Se aprobó el ingreso por traslado interno de la estudiante “DATO PROTEGIDO” procedente de la Escuela de Psicología a la Escuela Profesional de Ciencias de la Comunicación. - Se autorizó el cambio de idioma de la lengua B francés por portugués, así como disponer la subsanación de cursos en la lengua B escogida (portugués) con la finalidad de completar los créditos de su currículo de estudios de dos estudiantes de la Escuela Profesional de Traducción e Interpretación. - Se autorizó el caso especial en el rendimiento académico de una estudiante de la Escuela Profesional de Traducción e Interpretación. - Se aprobó el traslado externo a la Escuela Profesional de Traducción e Interpretación, de la señorita “DATO PROTEGIDO” postulante de la Universidad Tecnológica del Perú. - Se aprobó el Plan de Mejora “Proyecto de Tesis” de la Escuela Profesional de Ciencias de la Comunicación. - Se aprobó, el Proyecto del Grupo de Interés de la Escuela Profesional de Ciencias de la Comunicación.

ACUERDOS

**CONSEJO DE FACULTAD DE TRADUCCIÓN, INTERPRETACIÓN Y CIENCIAS DE LA COMUNICACIÓN –
2023**

- | | |
|--|---|
| | <p>- Se aprobó la relación de miembros que conformaran el Comité Interno de Calidad del año 2023-2024 de la Escuela Profesional de Ciencias de la Comunicación.</p> |
|--|---|



MG. ROSSANA SORIANO VERGARA

ACUERDOS

**CONSEJO DE FACULTAD DE TRADUCCIÓN, INTERPRETACIÓN Y CIENCIAS DE LA COMUNICACIÓN –
 2023**

SESIÓN N°528 DE CONSEJO DE FACULTAD	
La sesión se realizó de manera presencial	
Número de Consejo de Facultad	N° 528
Fecha y Hora del Consejo de Facultad	30 de marzo de 2023, 11:00 a.m.
Agenda	<ul style="list-style-type: none"> - Asuntos académicos: Comité Interno de Calidad de Traducción e Interpretación CADE Universitario - Asuntos administrativos - Otros con informe anticipado
Asistentes	<ul style="list-style-type: none"> • Dra. Mayra Rosario Yaranga Hernández • Mtra. Teresa Chumpitaz Garcés • Mtro. Carmen Vidurre Güiza • Srta. Astrid Leonor Chávez Villamar • Srta. Mariella Cecilia Miranda Malpica • Srta. María de los Angeles Perdomo Vargas • Srta. Silvia Julianne Torres Flores
Acuerdos	<p>Por unanimidad se tomaron los siguientes Acuerdos:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Se aprobó el ingreso por traslado interno a la Escuela Profesional de Ciencias de la Comunicación de la estudiante “DATO PROTEGIDO” procedente de la Escuela de Educación Inicial. - Se autorizó el reingreso a la Escuela Profesional de Ciencias de la Comunicación a la señorita “DATO PROTEGIDO” y adecuar al currículo vigente de la Escuela. - Se aprobó, en vías de regularización, la relación de miembros que conformaran el Comité Interno de Calidad del año 2023-2024 de la Escuela Profesional de Traducción e Interpretación. - Se aprobó la participación de la señorita “DATO PROTEGIDO”, con código “DATO PROTEGIDO”, estudiante de la Escuela Profesional de Ciencias de la Comunicación, en representación de nuestra Facultad en la edición número 28 CADE Universitario 2023.



Rosario

ACUERDOS

**CONSEJO DE FACULTAD DE TRADUCCIÓN, INTERPRETACIÓN Y CIENCIAS DE LA COMUNICACIÓN –
 2023**

<p>SESIÓN N°529 DE CONSEJO DE FACULTAD</p> <p>La sesión se realizó de manera presencial</p>	
Número de Consejo de Facultad	N° 529
Fecha y Hora del Consejo de Facultad	11 de mayo de 2023, 11:00 a.m.
Agenda	<ul style="list-style-type: none"> - Asuntos académicos: - Asuntos administrativos - Otros con informe anticipado
Asistentes	<ul style="list-style-type: none"> • Mg. Rossana Soriano Vergara • Dra. Mayra Rosario Yaranga Hernández • Mtra. Teresa Chumpitaz Garcés • Mtro. Carmen Vidaurre Güiza • Mg. Rosario del Carmen Decaroli Liendo • Mg. Gabriela Victoria García Salazar • Srta. Astrid Leonor Chávez Villamar • Srta. Mariella Cecilia Miranda Malpica • Srta. María de los Angeles Perdomo Vargas • Srta. Silvia Julianne Torres Flores
Acuerdos	<p>Por unanimidad se tomaron los siguientes Acuerdos:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Se aprobó, la regularización de rectificación de matrícula, por excepción, de la estudiante “DATO PROTEGIDO”, con código “DATO PROTEGIDO”, en el semestre 2023-1. - Se aprobó, en vías de regularización, el proyecto de la <i>Semana del Idioma Español 2023</i>, que se realizó el 19 de abril de 2023. - Se aprobó el <i>Proyecto de la Francofonía 2023</i>, que se llevará a cabo el 19 de mayo de 2023. - Se aprobó el proyecto de la Jornada Académica de Ciencias de la Comunicación 2023 “Experiencias en comunicaciones”, que se desarrollará los días 24, 25 y 26 de mayo del presente año.




MG. ROSSANA SORIANO VERGARA

ACUERDOS

**CONSEJO DE FACULTAD DE TRADUCCIÓN, INTERPRETACIÓN Y CIENCIAS DE LA COMUNICACIÓN –
 2023**

SESIÓN N°530 DE CONSEJO DE FACULTAD	
La sesión se realizó de manera presencial	
Número de Consejo de Facultad	N° 530
Fecha y Hora del Consejo de Facultad	08 de junio de 2023, 11:00 a.m.
Agenda	<ul style="list-style-type: none"> - Asuntos académicos: - Asuntos administrativos - Otros con informe anticipado
Asistentes	<ul style="list-style-type: none"> • Mg. Rossana Soriano Vergara • Dra. Mayra Rosario Yaranga Hernández • Mtra. Teresa Chumpitaz Garcés • Mtro. Carmen Vidaurre Güiza • Mg. Gabriela Victoria García Salazar • Srta. Silvia Julianne Torres Flores
Acuerdos	<p>Por unanimidad se tomaron los siguientes Acuerdos:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Se aprobó el <i>Proyecto de la Semana de las Lenguas Originarias</i>, que se realizará el 20 de junio de 2023. - Se denegó la solicitud de rectificación de matrícula del periodo 2023-1, de la estudiante “DATO PROTEGIDO”, con código “DATO PROTEGIDO”, conforme lo establece el Art. 73ª del Reglamento Académico 2023. - Se aprobó, el proyecto de la <i>Jornada Científica sobre Investigación Cualitativa 2023</i>, que se realizó los días 23 y 24 de junio de 2023.




MG. ROSSANA SORIANO VERGARA

ACUERDOS

**CONSEJO DE FACULTAD DE TRADUCCIÓN, INTERPRETACIÓN Y CIENCIAS DE LA COMUNICACIÓN –
 2023**

SESIÓN N°531 DE CONSEJO DE FACULTAD	
La sesión se realizó de manera presencial	
Número de Consejo de Facultad	N° 531
Fecha y Hora del Consejo de Facultad	18 de julio de 2023, 11:00 a.m.
Agenda	<ul style="list-style-type: none"> - Reclamo de notas 2023-1 - Asuntos académicos - Asuntos administrativos - Otros con informe anticipado
Asistentes	<ul style="list-style-type: none"> • Mg. Rossana Soriano Vergara • Dra. Mayra Rosario Yaranga Hernández • Mtra. Teresa Chumpitaz Garcés • Mtro. Carmen Vidaurre Güiza • Mg. Rosario Del Carmen Decaroli Liendo • Mg. Gabriela Victoria García Salazar • Srta. Astrid Leonor Chávez Villamar • Srta. Mariella Cecilia Miranda Malpica • Srta. Silvia Julianne Torres Flores
Acuerdos	<p>Por unanimidad se tomaron los siguientes Acuerdos:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Se dispuso la rectificación de notas de veintinueve estudiantes: veintisiete de la Escuela Profesional de Traducción e Interpretación y dos de la Escuela Profesional de Ciencias de la Comunicación. - Se autorizó, a la señorita “DATO PROTEGIDO”, con código “DATO PROTEGIDO” matricularse en el semestre 2023-2 hasta en 27 créditos, de acuerdo al artículo 72° del Reglamento Académico. - Se autorizó el caso especial en el rendimiento académico de una estudiante de la Escuela de Ciencias de la Comunicación. - Se aprobó la Actualización de Sumillas y Competencias de las asignaturas: Actualidad Internacional y Creatividad del II ciclo de la Escuela de Ciencias de la Comunicación. - Se aprobó el proyecto de la <i>Creación del Centro de Administración y Servicios de Producción Audiovisual (CASAP)</i>. - Se aprobó el proyecto de la <i>Revista Estudiantil Digital Universitaria de Comunicación y Semiótica de la Escuela de Ciencias de la Comunicación</i>.

ACUERDOS

**CONSEJO DE FACULTAD DE TRADUCCIÓN, INTERPRETACIÓN Y CIENCIAS DE LA COMUNICACIÓN –
2023**

así como la felicitación a la docente “DATO PROTEGIDO” por su entusiasmo y dedicación como Directora de dicha revista.

- Se aprobó la Guía de procedimientos de Prácticas Preprofesionales 2023 de la Escuela Profesional de Traducción e Interpretación.
- Se aprobó el proyecto de la **Jornada Científica Internacional de Traducción e Interpretación 2023 “56 años formando intérpretes”**, que se realizará del 27 al 29 de setiembre de 2023.
- Se aprobó la propuesta de Encargatura en la Dirección de la Escuela Profesional de Ciencias de la Comunicación, a la Mtro. “DATO PROTEGIDO”, a partir del 1 de abril de 2023 hasta el 31 de agosto de 2024.



MG. ROSSANA SORIANO VERGARA

ACUERDOS

**CONSEJO DE FACULTAD DE TRADUCCIÓN, INTERPRETACIÓN Y CIENCIAS DE LA COMUNICACIÓN –
 2023**

SESIÓN N°532 DE CONSEJO DE FACULTAD	
La sesión se realizó de manera presencial	
Número de Consejo de Facultad	N° 532
Fecha y Hora del Consejo de Facultad	24 de agosto de 2023, 11:00 a.m.
Agenda	<ul style="list-style-type: none"> - Casos Especiales - Asuntos académicos - Asuntos administrativos - Otros con informe anticipado
Asistentes	<ul style="list-style-type: none"> • Mg. Rossana Soriano Vergara • Dra. Mayra Rosario Yaranga Hernández • Mtro. Carmen Vidaurre Güiza • Mg. Rosario Del Carmen Decaroli Liendo • Dra. Ángela Pamela Mariño Zegarra • Lic. Sergio Orihuela Arredondo • Srta. Giannella reyes Porras • Srta. Rebeca Cristina Peña Pizarro • Srta. Karla Gabriela Suarez Morales • Srta. Brenda Alessia Valdetaro Aldana • Srta. Naomi Aurora Pereyra Sánchez
Acuerdos	<p>Se instaló el nuevo Consejo de Facultad del periodo 2023-2024.</p> <p>Por unanimidad se tomaron los siguientes Acuerdos:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Se autorizó el cambio de idioma de la lengua B francés por portugués, así como disponer la subsanación de cursos en la lengua B escogida (portugués) con la finalidad de completar los créditos de su currículo de estudios de tres estudiantes de la Escuela Profesional de Traducción e Interpretación. - Se autorizó el caso especial en el rendimiento académico de tres estudiantes de la Escuela Profesional de Traducción e Interpretación. - Se aprobó el traslado externo a la Escuela Profesional de Traducción e Interpretación, de la señorita “DATO PROTEGIDO” postulante de la Universidad César Vallejo. - Se denegaron la solicitud de continuar estudios en la Escuela Profesional de Traducción e Interpretación, a la señorita “DATO PROTEGIDO”, con

ACUERDOS

**CONSEJO DE FACULTAD DE TRADUCCIÓN, INTERPRETACIÓN Y CIENCIAS DE LA COMUNICACIÓN –
2023**

código n.º “DATO PROTEGIDO”, por haber incumplido con lo establecido en la Resolución de Consejo de N.º 167 – 2022 – FTICC, al reprobar uno de tres cursos matriculados en el semestre 2023-1.

- Se denegó la solicitud de continuar estudios en la Escuela Profesional de Ciencias de la Comunicación, a la señorita “DATO PROTEGIDO”, con código n.º “DATO PROTEGIDO”, por haber incumplido con lo establecido con la Resolución de Consejo de Facultad N.º 045 – 2023 – FTICC, al reprobar uno de tres cursos matriculados en el semestre 2023-1.



MG. ROSSANA SORIANO VERGARA

ACUERDOS

**CONSEJO DE FACULTAD DE TRADUCCIÓN, INTERPRETACIÓN Y CIENCIAS DE LA COMUNICACIÓN –
 2023**

SESIÓN N°533 DE CONSEJO DE FACULTAD	
La sesión se realizó de manera presencial	
Número de Consejo de Facultad	N° 533
Fecha y Hora del Consejo de Facultad	24 de agosto de 2023, 11:00 a.m.
Agenda	<ul style="list-style-type: none"> - Asuntos Académicos - Asuntos administrativos - Otros con informe anticipado
Asistentes	<ul style="list-style-type: none"> • Mg. Rossana Soriano Vergara • Dra. Mayra Rosario Yaranga Hernández • Mtra. Teresa Chumpitaz Garcés • Mtro. Carmen Vidaurre Güiza • Mg. Rosario Decaroli Liendo • Mtra. Rosario Decaroli Liendo • Lic. Sergio Orihuela Arredondo • Srta. Giannella Reyes Porras • Srta. Rebeca Cristina Peña Pizarro
Acuerdos	<p>Por unanimidad se tomaron los siguientes Acuerdos:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Se aprobó, la convalidación de asignaturas teniendo en cuenta los estudios seguidos por la señorita “DATO PROTEGIDO” del Instituto de Educación Superior Privado CIBERTEC. - Se aprobó, por excepción, la matrícula de la señorita “DATO PROTEGIDO”, con código “DATO PROTEGIDO” en la Escuela Profesional de Traducción e Interpretación con mención en Inglés y Portugués, Horario Diferenciado, en tres ciclos consecutivos, de acuerdo al Art. 63° del Reglamento Académico. - Se autorizó el caso especial en el rendimiento académico de dos estudiantes de la Escuela Profesional de Traducción e Interpretación. - Se aprobó el proyecto <i>Charlas académicas sobre estrategias exitosas en comunicación</i> de la Escuela Profesional de Ciencias de la Comunicación, que se llevará a cabo el 18 de octubre del presente año, por la plataforma MsTeams.

ACUERDOS

CONSEJO DE FACULTAD DE TRADUCCIÓN, INTERPRETACIÓN Y CIENCIAS DE LA COMUNICACIÓN – 2023

- Se aprobó la participación de cinco estudiantes de la Escuela Profesional de Ciencias de la Comunicación, en la capacitación a cargo de la US Agency for Global Media, de los Estados Unidos, invitación recibida “DATO PROTEGIDO”, Director de Marketing de Voz de América, para que puedan asistir a la Conferencia “Combate a los Delitos Ambientales”, como estudiantes representantes de UNIFÉ.
- Se aprobó el proyecto *Aprendizaje colaborativo Internacional en Línea (COIL) y Clases Espejo para Docentes Nombrados*, propuesta trabajada por la Directora del Departamento de Idiomas y Ciencias de la Comunicación y la Responsable de la Comisión Ejecutiva de Cooperación y Relaciones Internacionales -CECRI, cuyo objetivo es fomentar la movilidad docente con instituciones internacionales.



MG. ROSSANA SORIANO VERGARA

ACUERDOS

**CONSEJO DE FACULTAD DE TRADUCCIÓN, INTERPRETACIÓN Y CIENCIAS DE LA COMUNICACIÓN –
 2023**

SESIÓN N°534 DE CONSEJO DE FACULTAD	
La sesión se realizó de manera presencial	
Número de Consejo de Facultad	N° 534
Fecha y Hora del Consejo de Facultad	26 de octubre de 2023, 11:00 a.m.
Agenda	<ul style="list-style-type: none"> - Asuntos académicos - Asuntos administrativos - Otros con informe anticipado
Asistentes	<ul style="list-style-type: none"> • Mg. Rossana Soriano Vergara • Dra. Mayra Rosario Yaranga Hernández • Mtra. Teresa Chumpitaz Garcés • Mtro. Carmen Vidaurre Güiza • Lic. Sergio Orihuela Arredondo • Srta. Giannella reyes Porras • Srta. Karla Gabriela Suarez Morales • Srta. Brenda Alessia Valdettaro Aldana • Srta. Naomi Aurora Pereyra Sánchez
Acuerdos	<p>Por unanimidad se tomaron los siguientes Acuerdos:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Se denegó el retiro extemporáneo de ciclo de una estudiante de Traducción e Interpretación, por encontrarse en fecha extemporánea. - Se autorizó el retiro extemporáneo de ciclo de dos estudiantes de la Escuela Profesional de Traducción e Interpretación por motivos de salud. - Se aprobó el proyecto <i>Semana Lusófona 2023</i>, que se realizará por la plataforma Ms. Teams, los días 10 y 11 de noviembre de 2023. - Se aprobó el proyecto <i>Semana de la Anglofonía 2023</i>, que se realizará por la plataforma Ms. Teams, el día 21 de noviembre de 2023. - Se aprobó <i>la Actualización de las Normas Internas para la obtención del Título Profesional en Ciencias de la Comunicación.</i> - Se aprobó <i>la Actualización del Programa de Semillero de Investigación de Ciencias de la Comunicación.</i>

ACUERDOS

**CONSEJO DE FACULTAD DE TRADUCCIÓN, INTERPRETACIÓN Y CIENCIAS DE LA COMUNICACIÓN –
2023**

- | | |
|--|---|
| | <ul style="list-style-type: none">- Se aprobó la <i>Actualización del cuadro de Investigación Formativa de Ciencias de la Comunicación.</i>- Se aprobó la <i>Modificación de las Normas Internas de Prácticas Preprofesionales 2023.</i>- Se aprobó el <i>Perfil del Docente de las Escuelas Profesional de Traducción e Interpretación y Ciencias de Comunicación.</i> |
|--|---|



MG. ROSSANA SORIANO VERGARA

ACUERDOS

**CONSEJO DE FACULTAD DE TRADUCCIÓN, INTERPRETACIÓN Y CIENCIAS DE LA COMUNICACIÓN –
 2023**

SESIÓN EXTRAORDINARIA N°535 DE CONSEJO DE FACULTAD	
La sesión extraordinaria se realizó de manera híbrida	
Número de Consejo de Facultad	N° 535
Fecha y Hora del Consejo de Facultad	16 de noviembre de 2023, 11:00 a.m.
Agenda	- Aprobación Perfiles de Cátedra.
Asistentes	<ul style="list-style-type: none"> • Mg. Rossana Soriano Vergara • Dra. Mayra Rosario Yaranga Hernández • Mtra. Teresa Chumpitaz Garcés • Mtro. Carmen Vidaurre Güiza • Mtra. Rosario Decaroli Liendo • Dra. Ángela Pamela Mariño Zegarra • Lic. Sergio Orihuela Arredondo • Srta. Giannella reyes Porras • Srta. Karla Gabriela Suarez Morales • Srta. Brenda Alessia Valdettaro Aldana • Srta. Naomi Aurora Pereyra Sánchez
Acuerdos	<p>Por unanimidad se tomaron los siguientes Acuerdos:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Se aprobó el retiro extemporáneo del V ciclo de una estudiante de Traducción e Interpretación, por motivos económicos. - Se aprobó el <i>Perfil Docente por Cátedra de los cursos de la Escuela Profesional de Traducción e Interpretación.</i> - Se aprobó el <i>Perfil Docente por Cátedra de los cursos de la Escuela Profesional de Ciencias de la Comunicación.</i> - Se aprobó el <i>Perfil Docente de la Cátedra de Inglés para otras Escuelas Profesionales.</i>




MG. ROSSANA SORIANO VERGARA

ACUERDOS

**CONSEJO DE FACULTAD DE TRADUCCIÓN, INTERPRETACIÓN Y CIENCIAS DE LA COMUNICACIÓN –
 2023**

<p>SESIÓN N°536 DE CONSEJO DE FACULTAD</p> <p>La sesión extraordinaria se realizó de manera híbrida</p>	
Número de Consejo de Facultad	N° 536
Fecha y Hora del Consejo de Facultad	23 de noviembre de 2023, 11:00 a.m.
Agenda	<ul style="list-style-type: none"> - Asuntos Académicos - Asuntos Administrativos <ul style="list-style-type: none"> • Revistas de la Facultad • Gestiones académicas y coordinaciones - Otros con informe anticipado
Asistentes	<ul style="list-style-type: none"> • Mg. Rossana Soriano Vergara • Dra. Mayra Rosario Yaranga Hernández • Mtra. Teresa Chumpitaz Garcés • Mtro. Carmen Vidaurre Güiza • Dra. Ángela Pamela Mariño Zegarra • Lic. Sergio Orihuela Arredondo • Srta. Giannella reyes Porras • Srta. Karla Gabriela Suarez Morales • Srta. Brenda Alessia Valdettaro Aldana • Srta. Naomi Aurora Pereyra Sánchez
Acuerdos	<p><i>Por unanimidad se tomaron los siguientes Acuerdos:</i></p> <ul style="list-style-type: none"> - <i>Se aprobaron las Normas Internas para el uso de Laboratorios de Idiomas, Interpretación, Francofonía y de Informática Especializado de la Escuela Profesional de Traducción e Interpretación.</i> - <i>Se aprobaron las Fichas Técnicas de los Laboratorios de la Escuela Profesional de Traducción e Interpretación: Laboratorio de Idiomas e Interpretación (201 y 208), Laboratorio de Informática (202), Laboratorio de Francofonía (301).</i> - <i>Se aprobó el Grupo de Semillero de Investigación DUBS TOONS de la Escuela Profesional de Traducción e Interpretación.</i> - <i>Se aprobaron la Modificación de las Normas para la Obtención del título Profesional de Licenciada en Traducción e Interpretación 2023.</i> - <i>Se aprobó la designación del Dr. Jesús Fernando Cornejo Sánchez como Coordinador de la Unidad de Investigación de la Facultad de Traducción e Interpretación y Ciencias de la Comunicación, a partir del 2 de enero hasta</i>

ACUERDOS

**CONSEJO DE FACULTAD DE TRADUCCIÓN, INTERPRETACIÓN Y CIENCIAS DE LA COMUNICACIÓN –
2023**

el 31 de diciembre de 2024. Asimismo, agradecer a la Mg. Yrma García por su compromiso, dedicación y profesionalismo demostrado en el cargo de Coordinadora de la Unidad de Investigación de la Facultad de Traducción, Interpretación y Ciencias de la Comunicación, desde el 21 de setiembre de 2021 hasta el 11 de diciembre de 2023.

- *Se aprobó regularizar la creación de la Revista COMUNIFÉ de la Facultad de Traducción, Interpretación y Ciencias de la Comunicación, para los futuros registros pertinentes.*
- *Se aprobó la propuesta de encargar la Coordinación de la Revista COMUNIFÉ de la Facultad de Traducción, Interpretación y Ciencias de la Comunicación, al Mg. Walter Zapata Márquez para cumplir con dos ediciones por año, desde enero de 2024. Asimismo, agradecer al Lic. Sergio Orihuela Arredondo por los servicios prestados y dedicación al cargo de Coordinador de la Revista COMUNIFÉ.*
- *Se aprobó la propuesta de encargar la Coordinación de la Edición de la Revista Mantsiari a la Mg. “Vivian Katiana Morales Sánchez, docente contratada del Departamento de Idiomas y Ciencias de la Comunicación, a partir del primer día laborable de enero 2024, por el periodo de un año, con sus respectivas horas no lectivas en la carga académica.*
- *Se aprobó la propuesta de encargar la Responsabilidad del Boletín TICOM de la Facultad de Traducción, Interpretación y Ciencias de la Comunicación, a la Mag. “Kathie Liliana Quesada Ibarra Docente contratada del Departamento de Idiomas y Ciencias de la Comunicación, desde el primer día laborable de enero de 2024, por el periodo de un año, con sus respectivas horas no lectivas en la carga académica.*
- *Se aprobó la propuesta de encargar a la Decana de la Facultad de Traducción, Interpretación y Ciencias de la Comunicación, Mag. Rossana Soriano Vergara, la Dirección de la Escuela Profesional de Traducción e Interpretación, a partir del 16 de diciembre de 2023 hasta finalizar el semestre 2024-0, conforme lo establece el artículo 68 del Estatuto. Asimismo, agradecer a la Mtra. Teresa Emilia Chumpitaz Garcés por los servicios prestados y dedicación al cargo de Directora de dicha Escuela, a partir del 01 de agosto de 2022 hasta el 15 de diciembre de 2023.*



UNIVERSIDAD FEMENINA DEL SAGRADO CORAZÓN
UNIFÉ
DECANATO

MG. ROSSANA SORIANO VERGARA

ACUERDOS

**CONSEJO DE FACULTAD DE TRADUCCIÓN, INTERPRETACIÓN Y CIENCIAS DE LA COMUNICACIÓN –
 2023**

<p>SESIÓN N°537 DE CONSEJO DE FACULTAD</p> <p>La sesión se realizó de manera presencial</p>	
Número de Consejo de Facultad	N° 537
Fecha y Hora del Consejo de Facultad	12 de diciembre de 2023, 9:30 a.m.
Agenda	<ul style="list-style-type: none"> - Asuntos Académicos. <ul style="list-style-type: none"> • Reclamo de notas • Desactivación del Grupo “Investigación en Antenas Neológicas”. - Asuntos Administrativos. - Otros con informa anticipado.
Asistentes	<ul style="list-style-type: none"> • Mg. Rossana Soriano Vergara • Dra. Mayra Rosario Yaranga Hernández • Mtra. Teresa Chumpitaz Garcés • Mtro. Carmen Vidaurre Güiza • Mtra. Rosario Decaroli Liendo • Lic. Sergio Orihuela Arredondo • Srta. Giannella reyes Porras • Srta. Naomi Aurora Pereyra Sánchez
Acuerdos	<p>Por unanimidad se tomaron los siguientes Acuerdos:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Se aprobó la rectificación de horas, créditos y requisitos de la Modificación Curricular de la Escuela Profesional de Ciencias de la Comunicación, aprobada mediante Resolución N° 567-2022-CU, de fecha 7 de diciembre de 2023, de los ciclos: II, III, V, VI y X ciclo. - Se aprobó la modificación de la Resolución N°139-2022-FTICC, sobre la conformación de los integrantes del semillero de Investigación <i>United by One Goal</i>, que por motivos de deserción e incorporación de nuevas integrantes. - Se aprobó el proyecto de <i>Radio Digital Comunifé</i> de la Escuela Profesional de Ciencias de la Comunicación. - Se aprobó la desactivación del Grupo <i>Investigación en Antenas Neológicas</i> de la Escuela Profesional de Traducción e Interpretación conformada por los docentes: Martín Moncada, Claudia Sánchez e Yrma García.



Rosiano V

MG. ROSSANA SORIANO VERGARA